

Bedankt voor de aanschaf van de **Bynatic rugbrace**. Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en neem bij eventuele vragen over je persoonlijke situatie altijd contact op met de behandelend arts of therapeut.

Veiligheidsregels

1. Gebruik de rugbrace enkel in overleg met de behandelend arts of therapeut.
2. Volg ten alle tijde de gebruiksaanwijzing en gebruik de rugbrace alleen zoals beschreven in het beoogd gebruik.
3. Bij ondeskundig gebruik kan de juiste werking van het de rugbrace niet worden gegarandeerd.
4. Breng zelf geen verandering aan het de rugbrace toe, dit kan de werking van de brace nadelig beïnvloeden en kan leiden tot schade aan de gezondheid van de gebruiker.
5. Bij een toename van de klachten dient er altijd contact opgenomen te worden met de behandelend arts of therapeut.
6. Gebruik de rugbrace in de juiste maat om volledige werking en optimaal draagcomfort te garanderen.
7. Gebruik de rugbrace niet in geval van beschadiging of vervorming. Alleen bij een onbeschadigde rugbrace kan een veilige werking worden gegarandeerd.
8. Het gebruik van de rugbrace in combinatie met andere producten dient met de behandelend arts of therapeut besproken te worden.
9. De rugbrace is enkel geschikt voor het gebruik door één en dezelfde patiënt.
10. De rugbrace is niet geschikt om te gebruiken tijdens de slaap.

Beoogd gebruik

De **Bynatic rugbrace** is een medisch hulpmiddel en zorgt voor stabilisatie en ondersteuning van de lumbale wervelkolom.

Niet geschikt voor

- Mensen onder de 18 jaar.
- Mensen met psychische stoornissen zonder begeleiding.
- Gebruik bij open vuur of hete oppervlakken.

In onderstaande gevallen is het raadzaam om voor gebruik contact op te nemen met de behandelend arts of therapeut:

- Maligniteit
- Oedeem
- Trombose
- Spataderen
- Gevoelstoornissen
- Spondylitis ankylopoetica
- Huidaandoeningen of -verwondingen
- Cardiovasculaire of respiratoire aandoeningen
- Ernstige vorm van kanaalstenose of spondylolisthesis
- Littekens die rood en/of gezwollen zijn en warm aanvoelen
- Een aandoening die betrekking heeft op een (osteoporotische) wervelfractuur

Meldingsplicht

In het geval van ernstige incidenten veroorzaakt door het gebruik van deze rugbrace dient dit direct bij de fabrikant vermeld te worden.

Gebruiksaanwijzing

Nederlands



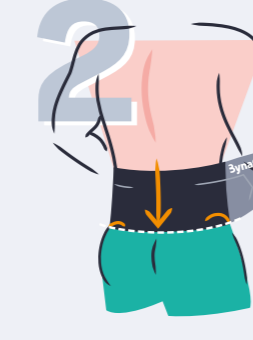
Ontbloot het lichaam tot aan het ondergoed. Maak het klittenband los en zorg dat het Bynatic logo naar buiten wijst.



Breng de zijkant van de brace naar voren, vouw de grote flappen van de brace over elkaar heen en sluit het klittenband.

Wasvoorschriften

- Was met de handen in warm water met zeep.
- Was in water niet warmer dan 40°C.
- Niet strijken, niet chemisch reinigen, geen chloor gebruiken, niet in de droger stoppen.
- Droog de rugbrace uit de buurt van warmtebronnen.



Plaats het midden van de brace in staande positie achter op de lage rug. Het onderste gedeelte van de brace dient net over de rand van de bil te zitten (ter hoogte van bekkenrand).



Trek vervolgens de twee kleine flappen van de brace aan tot je voldoende ondersteuning voelt. Het is hierbij van belang dat je door je buik kunt blijven ademen. Indien dit niet meer mogelijk is, dien je de brace losser te maken.

Materialen

Polyester (55%), Neopreen (30%), Nylon (5%), Polyvinyl Chloride (5%), Rubber (5%)

Gebruiksaanwijzing

Vielen Dank für den Ankauf der **Bynatic Rückenstütze**.

Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung bitte sorgfältig durch und nehmen Sie immer Kontakt mit Ihrem behandelnden Arzt oder Therapeuten auf, wenn Sie Fragen über Ihre persönliche Situation haben.

Anwendungsbereich

Die Bynatic Rückenstütze ist ein medizinisches Hilfsmittel zur Stabilisierung und Unterstützung der Lendenwirbelsäule.

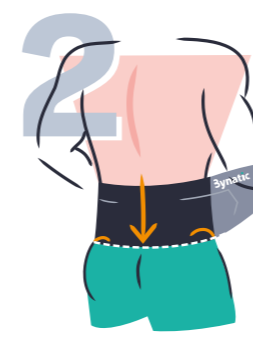
Sicherheitsregeln

1. Verwenden Sie die Rückenstütze ausschließlich in Absprache mit dem behandelnden Arzt oder Therapeuten.
2. Befolgen Sie immer die Gebrauchsanweisung und verwenden Sie die Rückenstütze nur wie vorgeschrieben und für den vorgesehenen Anwendungsbereich.
3. Bei unsachgemäßer Verwendung kann das optimale Funktionieren der Rückenstütze nicht gewährleistet werden.
4. Modifizieren Sie die Rückenstütze nicht, denn das kann sich nachteilig auf die Funktion der Stütze auswirken und kann zu Gesundheitsschäden beim Anwender führen.

5. Verwenden Sie eine Rückenstütze in der passenden Größe, um die volle Wirkung und optimalen Tragekomfort zu erhalten.
6. Verwenden Sie die Rückenstütze nicht, wenn sie beschädigt oder verformt ist. Eine sichere Wirkung kann nur für eine unbeschädigte Rückenstütze gewährleistet werden.
7. Die Verwendung der Rückenstütze in Kombination mit anderen Produkten muss mit dem behandelnden Arzt oder Therapeuten besprochen werden.
8. Die Rückenstütze ist nur zur Verwendung durch ein und denselben Patienten gedacht.
9. Die Rückenstütze sollte nicht beim Schlafen verwendet werden.
10. Die Rückenstütze sollte nicht beim Schlafen verwendet werden.



Kleidung bis auf die Unterwäsche ausziehen. Den Klettverschluss lösen und darauf achten, dass das Bynatic Logo nach innen weist.



Legen Sie Mitte der Stütze im Stehen auf den Unterrücken. Der untere Teil der Stütze muss kurz oberhalb des Gesäßes sitzen (auf Beckenhöhe).

Deutsch

Anweisungen

Waschanleitung

- Mit der Hand in warmem Seifenwasser waschen.
- Das Wasser sollte nicht wärmer als 40°C sein.
- Nicht bügeln, keine chemische Reinigung, kein Chlor verwenden, nicht trocknergeignert.
- Die Rückenstütze nicht in der Nähe von Wärmequellen trocknen.

Meldepflicht

Bei schwerwiegenden Zwischenfällen, die durch die Verwendung dieser Rückenstütze verursacht werden, ist der Hersteller unverzüglich zu benachrichtigen.

Materialien

Polyester (55%), Neopren (30%), Nylon (5%), Polyvinylchlorid (5%), Gummi (5%)



Klappen sie die Seitenteile der Stütze nach vorne, legen Sie die großen Seitenteile übereinander und verschließen Sie die Rückenstütze mit dem Klettverschluss.



Ziehen Sie dann die kleinen Laschen an der Stütze fest, bis Sie ausreichend Unterstützung spüren. Es ist wichtig, dass Sie immer noch in den Bauch atmen können. Wenn dies nicht mehr möglich ist, sollten Sie die Stütze etwas weiter einstellen.

Anweisungen

Nicht geeignet für

- Personen unter 18 Jahren.
- Personen mit psychischen Erkrankungen ohne Begleitung.
- Anwendung bei offenem Feuer oder heißen Oberflächen.

In den unten aufgeführten Fällen empfiehlt es sich, vor Gebrauch Kontakt mit dem behandelnden Arzt oder Therapeuten aufzunehmen:

- Bösartige Erkrankung
- Ödeme
- Thrombose
- Krampfadern
- Empfindungsstörungen
- Spondylitis Ankylopoetica
- Hautkrankheiten oder -verletzungen
- Herz-Kreislauf- oder Atemwegserkrankungen
- Schwere Duktusstenose oder Spondylolisthesis
- Gerötete und/oder geschwollene und sich warm anfühlende Narben
- Eine Erkrankung im Zusammenhang mit einer (osteoporotischen) Wirbelfraktur

Symbols	Description
	Batch number
	Warning and Precautions
	Use before date
	Manufacturer address
	CE Symbol
	Non sterile
	Keep out of sunlight
	Medical device
	Consult user manual
	Production date
	Catalog Number
	Keep the product dry
	Model number

Lumbar Brace with Adjustflex™ tension support

Bynatic

Lower Back Brace

User manual

Manuel d'utilisation

Anweisungen

Gebruiksaanwijzing

SUPPORT TO
MOVE

3ynatic

Our
mission

Bynatic helps people to maintain the freedom of movement by providing high-quality products and supporting them during their recovery journey.

English

User manual

T

Thank you for purchasing the **Bynatic back brace**. Please read this user manual carefully, and in case of any questions regarding your personal situation always contact your treating doctor or therapist.

Safety regulations

1. Only use the back brace in consultation with your treating doctor or therapist.
2. Follow the instructions in the user manual at all times and only use the back brace as described under intended use.
3. In case of inexpert use, the proper effect of the back brace cannot be guaranteed.
4. Do not make changes to the back brace yourself, this can negatively impact the effect of the brace and damage the health of the user.
5. If the symptoms get worse, always contact your treating doctor or therapist.
6. Use the back brace in the correct size in order to guarantee optimal effect and wearing comfort.
7. Do not use the back brace in case of damage or deformation. Safe operation can only be guaranteed if the back brace is undamaged.
8. Using the back brace in combination with other products must always be discussed with your treating doctor or therapist first.
9. The back brace must only be used by one patient.
10. The back brace is not suitable to use while sleeping.

Washing instructions

- Wash by hand in warm water with soap.
- Wash in water no warmer than 40 °C.
- Do not iron, do not dry-clean, do not use chloride, do not put in the dryer.
- Do not dry the back brace near heat sources.

Intended use

The Bynatic back brace is a medical aid, providing stabilisation and support of the lumbar spine.

Not suitable for

- People below 18.
- People with psychological disorders, without proper support.
- Use near open fire or hot surfaces.

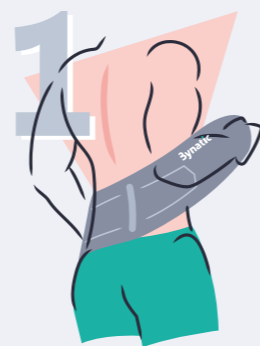
In the following cases, we advise you to contact your treating doctor or therapist:

- Malignancy
- Oedema
- Thrombosis
- Varicose veins
- Sensory disorders
- Ankylosing spondylitis
- Skin conditions or wounds
- Cardiovascular or respiratory conditions
- Serious form of canal stenosis or spondylolisthesis
- Scars that are red and/or swollen and warm to the touch
- A condition relating to a (osteoporotic) vertebral fracture

Reporting requirement

In case of serious incidents caused by the use of this back brace, the manufacturer must be notified immediately.

User manual



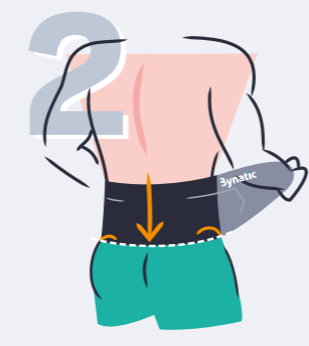
Undress down to your underwear. Loosen the velcro and make sure that the Bynatic logo is facing outwards.



Pull the sides of the brace forward, fold the big flaps of the brace over each other and close the velcro.

Materials

Polyester (55%), Neoprene (30%), Nylon (5%), Polyvinyl Chloride (5%), Rubber (5%)



In a standing position, put the middle of the brace on your lower back. The bottom of the brace should barely cover the top of your buttocks (at the level of your pelvic brim).



Next, tighten the two small flaps of the brace until you feel sufficient support. It is important that you are still able to breathe through your stomach. If this is no longer possible, you must loosen the brace.

Manuel d'utilisation

français

N

Nous vous remercions d'avoir acheté le **corset dorsal Bynatic**. Veuillez lire attentivement ces instructions et consulter votre médecin ou votre thérapeute en cas de question relative à votre situation personnelle.

Consignes de sécurité

1. N'utilisez le corset dorsal qu'en concertation avec le médecin traitant ou le thérapeute.
2. Veillez à toujours respecter le mode d'emploi et utilisez le corset dorsal uniquement pour son usage prévu.
3. En cas d'utilisation incorrecte, le bon fonctionnement du corset dorsal ne peut être garanti.
4. N'apportez aucune modification au corset dorsal vous-même, cela pouvant affecter son bon fonctionnement et entraîner des dommages pour la santé de l'utilisateur.
5. En cas d'aggravation des symptômes, il conviendra à tout moment de contacter le médecin ou le thérapeute responsable.
6. Utilisez le corset dorsal dans la bonne taille pour garantir une parfaite fonctionnalité et un confort de port optimal.
7. Ne pas utiliser le corset dorsal en cas de dommage ou de déformation. Seul un corset dorsal intact pourra garantir un fonctionnement sûr.
8. Toute utilisation du corset dorsal en combinaison avec d'autres dispositifs doit être abordée avec le médecin traitant ou le thérapeute.
9. Le corset dorsal ne peut être utilisé que par un seul et même patient.
10. Le corset dorsal n'est pas adapté à être utilisé pendant le sommeil.

Instructions de lavage

- Laver à la main dans de l'eau chaude savonneuse.
- Lavez dans une eau ne dépassant pas 40°C.
- Ne pas repasser, pas de nettoyage à sec, pas de chlore, pas de séchage en tambour.
- Séchez le corset dorsal loin des sources de chaleur.

Usage prévu

Le corset dorsal Bynatic est un dispositif médical destiné à stabiliser et à soutenir la colonne lombaire.

Ne convient pas

- Aux personnes âgées de moins de 18 ans.
- Aux personnes non accompagnées souffrant de troubles mentaux.
- À une utilisation à proximité d'un feu ouvert ou de surfaces chaudes.

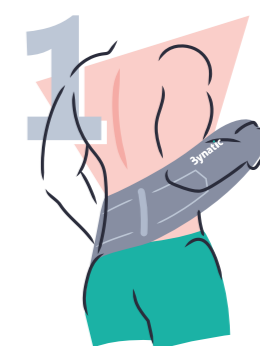
Dans les cas suivants, avant toute utilisation, il est recommandé de contacter le médecin ou le thérapeute traitant :

- De malignité
- De l'œdème
- Du thrombose
- Des varices
- Des troubles sensoriels
- De spondylarthrite ankylosante
- De maladies ou blessures de la peau
- De maladies cardiovasculaires ou respiratoires
- De sténose canalair grave ou cicatrices de spondylolisthésis rouges et/ou enflées et chaudes au toucher
- D'affection liée à une fracture vertébrale (ostéoporotique)

Obligation de notification

En cas d'incident grave causé par l'utilisation du corset dorsal, il faut en informer immédiatement le fabricant.

Manuel d'utilisation



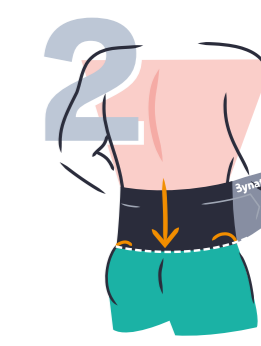
Dévider le corps sauf les sous-vêtements. Défaites le Velcro et assurez-vous que le logo Bynatic soit tourné vers l'extérieur.



Ramenez les côtés du corset vers l'avant, repliez les grands rabats du corset l'un sur l'autre et fermez la bande Velcro.

Matériaux

Polyester (55%), Néoprène (30%), Nylon (5%), Chlorure de polyvinyle (5%), Caoutchouc (5%)



Placez le milieu du corset sur l'arrière du bas du dos en position debout. La partie inférieure du corset doit se situer juste au-dessus du bord de la fesse (au niveau du bassin).



Tirez ensuite sur les deux petits rabats du corset jusqu'à ce que vous sentiez un soutien suffisant. Il est important que vous arriviez à respirer par le ventre. Dans le cas où cela n'est plus possible, il faut desserrer le corset.